



26.09.2016

Kokousaika 26.09.2016 17:20 - 18:15

Kokouspaikka Kaupunginhallituksen istuntosali

Läsnä

Jäsenet

Kousa, Tuuli puheenjohtaja  
Pajamäki, Osku varapuheenjohtaja  
Raatikainen, Mika  
Rantanen, Tuomas  
Rissanen, Laura  
Torsti, Pilvi poistui 17:45, poissa: 123 ja 124 §:t  
Urho, Ulla-Marja  
Karhuvaara, Arja varajäsen  
Nyholm, Henrik varajäsen

Muut

Bogomoloff, Harry kaupunginvaltuuston 1. varapuheenjohtaja  
poistui 17:51, poissa: 123 ja 124 §:t  
Paavolainen, Sara kaupunginvaltuuston 2. varapuheenjohtaja  
Rauhamäki, Tatu kaupunginhallituksen puheenjohtaja  
Pajunen, Jussi kaupunginjohtaja  
Sauri, Pekka apulaiskaupunginjohtaja  
Viljanen, Ritva apulaiskaupunginjohtaja  
poistui 17:51, poissa: 123 ja 124 §:t  
Sinnemäki, Anni apulaiskaupunginjohtaja  
Panhelainen, Pia va. apulaiskaupunginjohtaja  
Malinen, Matti vs. rahoitusjohtaja  
Malmström, Atte konserniohjauksen päällikkö  
Katajamäki, Paula tiedottaja  
Menna, Lauri hallintoasiantuntija  
Majuri, Pekka hallituksen puheenjohtaja (Helen Oy)  
asiantuntija  
saapui 17:30, poistui 17:50, läsnä: osa 122 §:ää  
Manninen, Pekka toimitusjohtaja (Helen Oy)  
asiantuntija  
saapui 17:30, poistui 17:50, läsnä:



26.09.2016

---

|                   |                 |   |
|-------------------|-----------------|---|
|                   | Rokkila, Nina   | osa 122 §:ää<br>toimitusjohtaja (Palmia Oy)<br>asiantuntija<br>saapui 17:51, poistui: 18:15, läsnä:                           |
|                   | Saarinen, Leena | osa 123 §:ää<br>hallituksen puheenjohtaja (Palmia Oy)<br>asiantuntija<br>saapui 17:51, poistui: 18:15, läsnä:<br>osa 123 §:ää |
| Puheenjohtaja     |                 |   |
|                   | Tuuli Kousa     | 118 - 124 §:t   |
| Esittelijät       |                 |   |
|                   | Jussi Pajunen   | kaupunginjohtaja<br>118 - 122 §:t   |
|                   | Pekka Sauri     | apulaiskaupunginjohtaja<br>123 §  |
|                   | Anni Sinnemäki  | apulaiskaupunginjohtaja<br>124 §  |
| Pöytäkirjanpitäjä |                 |   |
|                   | Lauri Menna     | hallintoasiantuntija<br>118 - 124 §:t   |



26.09.2016

---

| §   | Asia   |
|-----|--|
| 118 | Kj/1 Kokouksen laillisuuden ja päätösvaltaisuuden toteaminen sekä pöytäkirjan tarkastajien valinta |
| 119 | Kj/2 Tämän kokouksen päätösten täytäntöönpano  |
| 120 | Kj/3 Tytäryhteisöraportti 2/2016   |
| 121 | Kj/4 Osakkuusyhteisöraportti 1/2016  |
| 122 | Kj/5 Helen Oy:n ajankohtaiskatsaus   |
| 123 | Ryj/1 Palmia Oy:n ajankohtaiskatsaus   |
| 124 | Kaj/1 Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13 a:n ylimääräinen yhtiökokous 7.10.2016     |



26.09.2016

Kj/1

## § 118

### Kokouksen laillisuuden ja päätösvaltaisuuden toteaminen sekä pöytäkirjan tarkastajien valinta

#### Päätös

Konsernijaosto päätti todeta kokouksen laillisesti koolle kutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Samalla konsernijaosto päätti valita pöytäkirjantarkastajiksi Osku Pajamäen ja Mika Raatikaisen sekä varatarkastajiksi Tuomas Rantasen ja Ulla-Marja Urhon.

#### Käsittely

Konsernijaosto päätti puheenjohtajan ehdotuksesta yksimielisesti valita pöytäkirjan tarkastajaksi Pilvi Torstin sijasta Osku Pajamäen ja varatarkastajaksi Silvia Modigin sijasta Tuomas Rantasen.

#### Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

#### Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

#### Päätösehdotus

Konsernijaosto päättää todeta kokouksen laillisesti koolle kutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Samalla konsernijaosto päättää valita pöytäkirjantarkastajiksi Pilvi Torstin ja Mika Raatikaisen sekä varatarkastajiksi Silvia Modigin ja Ulla-Marja Urhon.

#### Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

#### Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano



26.09.2016

Kj/2

## § 119

### Tämän kokouksen päätösten täytäntöönpano

#### Päätös

Konsernijaosto päätti, että tämän kokouksen päätökset voidaan panna täytäntöön ennen kuin ne ovat saaneet lainvoiman, ellei erikseen toisin ole päätetty tai myöhemmin päätetä.

Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

#### Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

#### Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.

Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

#### Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano



26.09.2016

Kj/3

## § 120 Tytäryhteisöraportti 2/2016

HEL 2015-013853 T 00 01 05

### Päätös

A

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti merkitä tytäryhteisöraportin 2/2016 tiedoksi ja

B

lisäksi kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti kehottaa,

- Helsinki Region Marketing Oy:tä ja Umo-säätiötä jatkamaan toiminnan kannattavuuden parantamiseen tähtääviä toimenpiteitä.

Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

Lisätiedot

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi

### Liitteet

- 1 Tytäryhteisöraportti 2/2016.pdf
- 2 Salassa pidettävä (JulKL 24 § 1 mom 17 k., JulKL 24 § 1 mom 20 k.)

### Muutoksenhaku

A

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

B

Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

### Otteet

#### Ote

Helsinki Region Marketing Oy

Umo-säätiö

#### Otteen liitteet

Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

### Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.



26.09.2016

Kj/3

## Esittelijän perustelut

Kaupunginjohtaja toteaa, että kaupunginvaltuuston hyväksymien konserniohjeiden mukaan kaupunginhallituksen konsernijaosto seuraa tytäryhteisöjen toimintaa ja tuloksellisuutta määräajoin laadittavien seurantaraporttien pohjalta.

Kaupunginkanslia on laatinut ohjeiden mukaisen seurantaraportin vuoden 2016 ensimmäiseltä vuosipuoliskolta. Raportti on laadittu tytäryhteisöittäin niiden toimittamien tietojen perusteella. Seurantaraportti on esityslistan tämän asiakohdan liitteenä.

### Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

### Lisätiedot

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi

## Liitteet

- 1 Tytäryhteisöraportti 2/2016.pdf
- 2 Salassa pidettävä (JulKL 24 § 1 mom 17 k., JulKL 24 § 1 mom 20 k.)

## Muutoksenhaku

- A Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano
- B Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

## Otteet

- Ote**  
Helsinki Region Marketing Oy
- Otteen liitteet**  
Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus
- Umo-säätiö  
Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

## Päätöshistoria

Kaupunginhallituksen konsernijaosto 23.05.2016 § 75

HEL 2015-013853 T 00 01 05

Päätös

A



26.09.2016

Kj/3

---

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti merkitä tytäryhteisöraportin 1/2016 tiedoksi ja

B

lisäksi kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti kehottaa,

- Helsinki Region Marketing Oy:tä ja Umo-säätiötä jatkamaan toiminnan kannattavuuden parantamiseen tähtääviä toimenpiteitä.

Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

Lisätiedot

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi





26.09.2016

Kj/4

## § 121 Osakkuusyhteisöraportti 1/2016

HEL 2016-008480 T 00 01 05

### Päätös

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti merkitä tiedoksi osakkuusyhteisöjen seurantaraportin 1/2016.

#### Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

#### Lisätiedot

Petra Vänskä-Sippel, controller, puhelin: 310 36611  
petra.vanska-sippel(a)hel.fi

### Liitteet

1 Osakkuusyhteisöraportti 1 2016

### Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

### Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.

### Esittelijän perustelut

Konserniohjauksen periaatteiden mukaan kaupunki seuraa osakkuusyhteisöjen toimintaa ja tuloksellisuutta määräajoin laadittavien seurantaraporttien pohjalta.

Kaupunginkanslia on laatinut ohjeiden mukaisen seurantaraportin raportissa luetelluista osakkuusyhteisöistä vuoden 2016 ensimmäisen puolivuotiskauden osalta. Raportti on laadittu osakkuusyhteisöittäin niiden toimittamien tietojen perusteella.

Seurantaraportti on liitteenä.

#### Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

#### Lisätiedot

Petra Vänskä-Sippel, controller, puhelin: 310 36611  
petra.vanska-sippel(a)hel.fi



26.09.2016

Kj/4

---

## Liitteet

1 Osakkuusyhteisöraportti 1 2016

## Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

---

**Postiosoite**

PL 1  
00099 HELSINGIN KAUPUNKI  
helsinki.kirjaamo@hel.fi

**Käyntiosoite**

Pohjoisesplanadi 11-13  
Helsinki 17  
<http://www.hel.fi/konsernijaosto>

**Puhelin**

+358 9 310 1641

**Faksi**

+358 9 655 783

**Y-tunnus**

0201256-6

**Tilinro**

800012-62637

**Alvno**

FI02012566



26.09.2016

Kj/5

## § 122 Helen Oy:n ajankohtaiskatsaus

HEL 2016-001567 T 00 01 05

### Päätös

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti merkitä tiedoksi Helen Oy:n ajankohtaiskatsauksen.

### Käsittely

Asian aikana kuultavina olivat Pekka Majuri ja Pekka Manninen. Asiantuntijat poistuivat kuulemisensa jälkeen kokouksesta.

### Esittelijä

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

### Lisätiedot

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi

### Liitteet

1 Salassa pidettävä (JulKL 24 § 1 mom 17 k., JulKL 24 § 1 mom 20 k.)

### Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

### Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.

### Esittelijän perustelut

Helen Oy perustettiin 1.7.2014 osana Helsingin Energia -liikelaitoksen yhtiöittämistä. Kaupungin omistusosuus yhtiöstä on 100 %. Yhtiön toimialana on energian tuotanto, hankinta, siirto, jakelu ja myynti sekä energia-alan kunnossapito-, suunnittelu- ja urakointipalvelut ja muu energia-alan liiketoiminta. Yhtiö voi harjoittaa liiketoimintaansa tytä- ja osakkuusyhtiöissä sekä yhteisyhtyksissä.

Kaupunginvaltuusto hyväksyi 2.12.2015 Helen Oy:n kehitysohjelman. Ohjelma toteutetaan erilliseen lämmöntuotantoon perustuvan hajautetun ratkaisun mukaisena, ja Hanasaaren nykyisen energiahuoltoalueen käyttötarkoitusta muutetaan biolämpökeskusten valmistuttua 31.12.2024 mennessä siten, että voimalaitostoiminta alueella päättyy ja voimalaitos suljetaan. Konsernijaosto teki 18.1.2016 § 5 valtuuston



26.09.2016

Kj/5

päätöksen mukaisen Helen Oy:n osakkeenomistajan päätöksen kehitysohjelman toteuttamisesta.

Helen Oy:n toimitusjohtaja Pekka Manninen antaa konsernijaoston kokouksessa yhtiötä koskevan suullisen ajankohtaiskatsauksen. Kokouksessa on läsnä myös yhtiön hallituksen puheenjohtaja Pekka Majuri.

**Esittelijä**

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

**Lisätiedot**

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi

**Liitteet**

1 Salassa pidettävä (Julkl 24 § 1 mom 17 k., Julkl 24 § 1 mom 20 k.)

**Muutoksenhaku**

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

**Päätöshistoria**

Kaupunginhallituksen konsernijaosto 29.02.2016 § 16

HEL 2016-001567 T 00 01 05

**Päätös**

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti merkitä tiedoksi Helen Oy:n ajankohtaiskatsauksen.

**Käsittely**

29.02.2016 Ehdotuksen mukaan

Asian käsittelynä aikana kuultavina olivat Pekka Majuri ja Pekka Manninen. Asiantuntijat eivät olleet päätöksenteon aikana.

**Esittelijä**

kaupunginjohtaja  
Jussi Pajunen

**Lisätiedot**

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi

**Postiosoite**

PL 1  
00099 HELSINGIN KAUPUNKI  
helsinki.kirjaamo@hel.fi

**Käyntiosoite**

Pohjoisesplanadi 11-13  
Helsinki 17  
<http://www.hel.fi/konsernijaosto>

**Puhelin**

+358 9 310 1641

**Faksi**

+358 9 655 783

**Y-tunnus**

0201256-6

**Tilinro**

800012-62637

**Alvno**

FI02012566



26.09.2016

Ryj/1

## § 123

### Palmia Oy:n ajankohtaiskatsaus

HEL 2016-003111 T 00 01 05

#### Päätös

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti merkitä tiedoksi Palmia Oy:n ajankohtaiskatsauksen.

#### Käsittely

Asian aikana kuultavina olivat Nina Rokkila ja Leena Saarinen. Asian-tuntijat poistuivat kuulemisensa jälkeen kokouksesta.

#### Esittelijä

apulaiskaupunginjohtaja  
Pekka Sauri

#### Lisätiedot

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi

#### Liitteet

1 Salassa pidettävä (JulKL 24 § 1 mom 17 k., JulKL 24 § 1 mom 20 k.)

#### Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

#### Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.

#### Esittelijän perustelut

Palmia Oy perustettiin 3.12.2014. Kaupungin omistusosuus yhtiöstä on 100 %. Yhtiön toimialana on harjoittaa henkilöstöruokailu-, kiinteistö-, siivous- ja turvapalvelutoimintaa.

Palmia Oy:n liikevaihto vuonna 2015 oli 77,9 milj. euroa ja tilikauden tulos 4,2 milj. euroa. Palmia Oy:n henkilöstömäärä vuonna 2015 oli 1 380.

Palmia Oy:n toimitusjohtaja Nina Rokkila antaa konsernijaoston kokouksessa yhtiötä koskevan suullisen ajankohtaiskatsauksen. Kokouksessa on läsnä myös yhtiön hallituksen puheenjohtaja Leena Saarinen.

#### Esittelijä

apulaiskaupunginjohtaja



26.09.2016

Ryj/1

Pekka Sauri

Lisätiedot

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi

**Liitteet**

1 Salassa pidettävä (JulKL 24 § 1 mom 17 k., JulKL 24 § 1 mom 20 k.)

**Muutoksenhaku**

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

**Päätöshistoria**

Kaupunginhallituksen konsernijaosto 21.03.2016 § 50

HEL 2016-003111 T 00 01 05

**Päätös**

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti merkitä tiedoksi Palmia Oy:n ajankohtaiskatsauksen.

**Käsittely**

21.03.2016 Ehdotuksen mukaan

Asian käsittelyn aikana kuultavina olivat Nina Rokkila ja Leena Saari-  
nen. Asiantuntijat eivät olleet läsnä päätöksenteon aikana.

**Esittelijä**

apulaiskaupunginjohtaja  
Pekka Sauri

**Lisätiedot**

Pia Halinen, controller, puhelin: 310 25718  
pia.halinen(a)hel.fi



26.09.2016

Kaj/1

## § 124

### Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13 a:n ylimääräinen yhtiökokous 7.10.2016

HEL 2016-009857 T 00 01 05

#### Päätös

Kaupunginhallituksen konsernijaosto päätti kehottaa kaupunginkanslian oikeuspalveluita edustamaan kaupunkia Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13a:n 7.10.2016 klo 10.00 alkaen Kantakaupungin isännöinti Oy:n tiloissa osoitteessa Vuorikatu 5 A, 2. krs pidettävässä ylimääräisessä yhtiökokouksessa ja siellä hyväksymään hallituksen kokouskutsusta ilmenevät hallituksen esitykset.

#### Esittelijä

apulaiskaupunginjohtaja  
Anni Sinnemäki

#### Lisätiedot

Timo Härmälä, kaupunginsihteeri, puhelin: 310 36028  
timo.harmala(a)hel.fi

#### Liitteet

- 1 Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13a kokouskutsu 7.10.2016
- 2 Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13a kokouskutsun liite

#### Muutoksenhaku

Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

#### Otteet

##### Ote

Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13 a

##### Otteen liitteet

Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

#### Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.

#### Esittelijän perustelut

Musiikkitalon toiminta on järjestetty kahden yhtiön puitteisiin. Toinen, Kiinteistö Oy Helsingin Mannerheimintie 13 a omistaa musiikkitalokiinteistön ja vuokraa sen tilat varusteineen Helsingin Musiikkitalo Oy:lle, joka puolestaan vastaa toiminnan järjestämisestä kiinteistöllä.



26.09.2016

Kaj/1

Helsingin Musiikkitalo Oy:llä on kuitenkin edelleen taseessaan huomattava määrä talon toiminnalle tarpeellisia laitteita, koneita mekaniikkaa ja rakennelmia, jotka on tarkoituksenmukaista siirtää kiinteistön omistavan yhtiön omaisuudeksi. Omaisuusjärjestely on tarkoitus tehdä erillisellä kauppakirjalla siirtyvän omaisuuden tasearvosta, joka on arvioitu enintään 3,9 miljoonaksi euroksi (sis. alv 24 %). Kaupanteon yhteydessä yhtiöidenvälinen vuokrasopimus täydennetään liitteellä, jossa on huomioitu muuttuva tilanne. Samoin ylläpidon vastuurajataulukko päivitetään vastaamaan uutta tilannetta.

Nyt Kiinteistöosakeyhtiö Mannerheimintie 13 a:n hallitus esittää, että ylimääräisessä yhtiökokouksessa myönnettäisiin valtuudet toteuttaa sanottu omistusjärjestely. Samalla hallitukselle tulee myöntää lainanottovaltuudet enintään sanotulle summalle omaisuusjärjestelyn rahoittamiseksi ja vakuuden myöntämiseksi lainalle.

Hallituksen kokouskutsu ja esityslista ovat liitteinä 1 ja 2.

**Esittelijä**

apulaiskaupunginjohtaja  
Anni Sinnemäki

**Lisätiedot**

Timo Härmälä, kaupunginsihteeri, puhelin: 310 36028  
timo.harmala(a)hel.fi

**Liitteet**

- 1 Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13a kokouskutsu 7.10.2016
- 2 Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin Mannerheimintie 13a kokouskutsun liite

**Muutoksenhaku**

Oikaisuvaatimusohje, kaupunginhallitus

**Otteet**

**Ote**

Kiinteistöosakeyhtiö Helsingin  
Mannerheimintie 13 a

**Otteen liitteet**

Oikaisuvaatimusohje, kaupungin-  
hallitus

**Tiedoksi**

Oikeuspalvelut





26.09.2016

## MUUTOKSENHAKUOHJEET

### 1

#### MUUTOKSENHAKUKIELTO

##### **Pöytäkirjan 118, 119, 120 (A), 121, 122 ja 123 §:t.**

Tähän päätökseen ei saa hakea muutosta, koska päätös koskee asian valmistelua tai täytäntöönpanoa.

Sovellettava lainkohta: Kuntalaki 91 §

### 2

#### OHJEET OIKAISUVAATIMUKSEN TEKEMISEKSI

##### **Pöytäkirjan 120 (B) ja 124 §:t.**

Tähän päätökseen tyytymätön voi tehdä kirjallisen oikaisuvaatimuksen. Päätökseen ei saa hakea muutosta valittamalla tuomioistuimeen.

#### **Oikaisuvaatimusoikeus**

Oikaisuvaatimuksen saa tehdä

- se, johon päätös on kohdistettu tai jonka oikeuteen, velvollisuuteen tai etuun päätös välittömästi vaikuttaa (asianosainen)
- kunnan jäsen.

#### **Oikaisuvaatimusaika**

Oikaisuvaatimus on tehtävä 14 päivän kuluessa päätöksen tiedoksi-saannista.

Oikaisuvaatimuksen on saavuttava Helsingin kaupungin kirjaamoon määräajan viimeisenä päivänä ennen kirjaamon aukioloajan päättymistä.

Asianosaisen katsotaan saaneen päätöksestä tiedon, jollei muuta näytetä, seitsemän päivän kuluttua kirjeen lähettämisestä. Kunnan jäsenen katsotaan saaneen päätöksestä tiedon, kun pöytäkirja on asetettu yleisesti nähtäväksi.

Tiedoksisaantipäivää ei lueta oikaisuvaatimusaikaan. Jos oikaisuvaatimusajan viimeinen päivä on pyhäpäivä, itsenäisyyspäivä, vapunpäivä, joului- tai juhannusaatto tai arkilauantai, saa oikaisuvaatimuksen tehdä ensimmäisenä arkipäivänä sen jälkeen.

#### **Oikaisuvaatimusviranomaisen**

**Postiosoite**  
PL 1  
00099 HELSINGIN KAUPUNKI  
helsinki.kirjaamo@hel.fi

**Käyntiosoite**  
Pohjoisesplanadi 11-13  
Helsinki 17  
<http://www.hel.fi/konsernijaosto>

**Puhelin**  
+358 9 310 1641  
**Faksi**  
+358 9 655 783

**Y-tunnus**  
0201256-6

**Tilinro**  
800012-62637  
**Alvno**  
FI02012566



26.09.2016

Viranomaisen, jolle oikaisuvaatimus tehdään, on Helsingin kaupunginhallitus.

Oikaisuvaatimusviranomaisen asiointiosoite on seuraava:

Sähköpostiosoite: helsinki.kirjaamo@hel.fi

Postiosoite: PL 10  
00099 HELSINGIN KAUPUNKI

Faksinumero: (09) 655 783

Käyntiosoite: Pohjoisesplanadi 11-13

Puhelinnumero: (09) 310 13700 (Yleishallinto)  
(09) 310 13701 (Kaupunkisuunnittelu- ja kiinteistötoimi)  
(09) 310 13702 (Rakennus- ja ympäristötoimi)  
(09) 310 13703 (Sivistystoimi)  
(09) 310 13704 (Sosiaali- ja terveystoimi)

Kirjaamon aukioloaika on maanantaista perjantaihin klo 08.15–16.00.

### Oikaisuvaatimuksen muoto ja sisältö

Oikaisuvaatimus on tehtävä kirjallisena. Myös sähköinen asiakirja täyttää vaatimuksen kirjallisesta muodosta.

Oikaisuvaatimuksessa on ilmoitettava

- päätös, johon oikaisuvaatimus kohdistuu
- miten päätöstä halutaan oikaistavaksi
- millä perusteella päätöstä halutaan oikaistavaksi
- oikaisuvaatimuksen tekijä
- millä perusteella oikaisuvaatimuksen tekijä on oikeutettu tekemään vaatimuksen
- oikaisuvaatimuksen tekijän yhteystiedot

### Pöytäkirja

Päätöstä koskevia pöytäkirjan otteita ja liitteitä lähetetään pyynnöstä. Asiakirjoja voi tilata Helsingin kaupungin kirjaamosta.



26.09.2016

---

## Kaupunginhallituksen konsernijaosto

Tuuli Kousa  
puheenjohtaja

Lauri Menna  
pöytäkirjanpitäjä

Pöytäkirja tarkastettu

Osku Pajamäki

Mika Raatikainen

Tuomas Rantanen

Ulla-Marja Urho

Asiakirja on sähköisesti allekirjoitettu.

Pöytäkirja on pidetty yleisesti nähtävänä Helsingin kaupungin kirjaa-  
mossa (Pohjoisesplanadi 11-13) 07.10.2016.